

الجمعية العامة



Distr.
GENERAL

A/42/6 (Sect. 32)
10 April 1987
ARABIC
ORIGINAL : ENGLISH

الدورة الثانية والأربعون

الميزانية البرنامجية المقترحة لفترة السنتين

*١٩٨٩-١٩٨٨

الجزء العاشر - النفقات الرأسمالية

الباب ٣٣ - التشييد والتعديلات والتحسينات وأعمال الصيانة
الرئيسية لأماكن العمل

المحتويات

الصفحة

٢ التشييد والتعديلات والتحسينات وأعمال الصيانة الرئيسية لأماكن العمل

* ستصدر الميزانية البرنامجية كاملة كما توافق عليها الجمعية العامة
في الوثائق الرسمية للجمعية العامة ، الدورة الثانية والأربعون ، الملحق رقم ٦
(A/42/6/Rev.1)

ح٤٩٠٣ 87-09198

التبعات الرأسمالية

البيان ٢٢ - التجهيد والتسهيلات والتخصيمات وأعمال
الميناء الرئيسية لإسكان الميناء
الجدول ٢٢-١ تحليل إجمالي التكاليف
(بـ٧٤٧ دولارات الولايات المتحدة)

التكاليف المباهرة
(١) الميزانية السادية

الاحتياجات الإضافية المقدره		النمو في الموارد		إعادة تقييم أموال مورد ١٩٨٦-١٩٨٧		إستهلاك ١٩٨٦-١٩٨٧	
تقديرات ١٩٨١-١٩٨٤	مجموع الريادة	التخفيض في ١٩٨١ و ١٩٨٢	النمو في الموارد (بمعدلات ١٩٨٧ المتوقعة)	١٩٨١ ١٢ ٧٣٥,٧	١٩٨٦ ٢٦ ٢٢٢,٢	١٩٨٦ ١٢ ٧٣٥,٧	١٩٨٦ ٢٠ ٨٢٢,١
	دولار	%	دولار	%	دولار	%	دولار
٧٨٨	(٣١٣) ١١	١,٢	١١٣	١,٣	(٨٥,٠)	١,٦	(٢٦ ٢٢٢,٢)
	X		X		X		X
	٧٨٨		١١٣		(٨٥,٠)		(٢٦ ٢٢٢,٢)

تحليل النمو الحقيقي (بمعدلات ١٩٨٧ المتوقعة)

النمو في الموارد		النمو في الموارد		مجموع أموال مورد ١٩٨٦-١٩٨٧	
معدل النمو الحقيقي (١) على (٥)	(٥) المبلغ المعدل	(٣) النمو المرجح مضاداً اليه : النمو الجيد (الوظائف الجديدة)	(٢) مطروخاً منه : البيئود مضاداً اليه : غير المتكررة	(٢) المبلغ الفعلي	١٩٨٦-١٩٨٧ المعاد تقييمه
X	١ ٧٣٨,٦	-	١١	١٢ ٧٣٥,٧	٤ ٧٠٠,٨

(٢) الموارد الخارجة عن الميزانية

٧'١٣٠ ٧١

مجموع

الجدول ٢٣-٢ (تابع)
 (ب) الأرصدة الولائية المجمعة

موقع	الأرصدة المجمعة		الأرصدة المجمعة		الأرصدة المجمعة		الأرصدة المجمعة	
	١٩٨٧-١٩٨٦	١٩٨٦-١٩٨٥	١٩٨٧-١٩٨٦	١٩٨٦-١٩٨٥	١٩٨٧-١٩٨٦	١٩٨٦-١٩٨٥	١٩٨٧-١٩٨٦	١٩٨٦-١٩٨٥
مجموع أموال الولايات	(١)	(٢)	(٣)	(٤)	(٥)	(٦)	(٧)	(٨)
مجموع أموال الولايات	(٩)	(١٠)	(١١)	(١٢)	(١٣)	(١٤)	(١٥)	(١٦)

موقع	١٩٨٧-١٩٨٦	١٩٨٦-١٩٨٥	١٩٨٧-١٩٨٦	١٩٨٦-١٩٨٥	١٩٨٧-١٩٨٦	١٩٨٦-١٩٨٥	١٩٨٧-١٩٨٦	١٩٨٦-١٩٨٥
مجموع أموال الولايات	٢٠٠,٨	٢٠٠,٨	٢٠٠,٨	٢٠٠,٨	٢٠٠,٨	٢٠٠,٨	٢٠٠,٨	٢٠٠,٨
مجموع أموال الولايات	١٩٥١,١	١٩٥١,١	١٩٥١,١	١٩٥١,١	١٩٥١,١	١٩٥١,١	١٩٥١,١	١٩٥١,١
مجموع أموال الولايات	٥٠,٠	٥٠,٠	٥٠,٠	٥٠,٠	٥٠,٠	٥٠,٠	٥٠,٠	٥٠,٠

موقع	١٩٨٧-١٩٨٦	١٩٨٦-١٩٨٥	١٩٨٧-١٩٨٦	١٩٨٦-١٩٨٥	١٩٨٧-١٩٨٦	١٩٨٦-١٩٨٥	١٩٨٧-١٩٨٦	١٩٨٦-١٩٨٥
مجموع أموال الولايات	١٤٠,٠	١٤٠,٠	١٤٠,٠	١٤٠,٠	١٤٠,٠	١٤٠,٠	١٤٠,٠	١٤٠,٠
مجموع أموال الولايات	٢٨١,٩	٢٨١,٩	٢٨١,٩	٢٨١,٩	٢٨١,٩	٢٨١,٩	٢٨١,٩	٢٨١,٩
مجموع أموال الولايات	١٢٠,٠	١٢٠,٠	١٢٠,٠	١٢٠,٠	١٢٠,٠	١٢٠,٠	١٢٠,٠	١٢٠,٠

موقع	١٩٨٧-١٩٨٦	١٩٨٦-١٩٨٥	١٩٨٧-١٩٨٦	١٩٨٦-١٩٨٥	١٩٨٧-١٩٨٦	١٩٨٦-١٩٨٥	١٩٨٧-١٩٨٦	١٩٨٦-١٩٨٥
مجموع أموال الولايات	١٢٢,٠	١٢٢,٠	١٢٢,٠	١٢٢,٠	١٢٢,٠	١٢٢,٠	١٢٢,٠	١٢٢,٠
مجموع أموال الولايات	١٢٢,٠	١٢٢,٠	١٢٢,٠	١٢٢,٠	١٢٢,٠	١٢٢,٠	١٢٢,٠	١٢٢,٠
مجموع أموال الولايات	١٢٢,٠	١٢٢,٠	١٢٢,٠	١٢٢,٠	١٢٢,٠	١٢٢,٠	١٢٢,٠	١٢٢,٠

الجدول ٢٢-٣ الميزانية المالية ، التكاليف المبذورة : ملحق الإحصاءات للمدرة
 ١٩٨٩-١٩٨٨ ومملات النمو الوطني ، في البرنامج
 (بملايين دولارات الولايات المتحدة)

مستلزمات النمو الحقيقي	الاحتياجات الاقتصادية		إعادة تقييم أموال		البرامج
	مجموع الرقعة X	البرنامج لسنين ١٩٨٩ و ١٩٨٨	النمو في الموارد ١٩٨٧-١٩٨٦ (بملايين دولارات النمو)	النمو في الموارد ١٩٨٧-١٩٨٦ (بملايين دولارات النمو)	
١٩٨٩-١٩٨٨ X	(١٠٠,٠)	(١٨ ٢١٢,١)	-	(١٨ ٢١٢,١)	١٨ ٢١٢,١
-	-	-	-	-	-
-	(١٠٠,٠)	(١٨ ٢١٢,١)	-	(١٨ ٢١٢,١)	١٨ ٢١٢,١
-	-	-	-	-	-
-	(١٠٠,٠)	(١٨ ٢١٢,١)	-	(١٨ ٢١٢,١)	١٨ ٢١٢,١
-	-	-	-	-	-
٧ ١٧٦,٤	٤٨,٢	٢ ٤٩٧,١	٧ ٢١١,٤	(٥ ١٧٩,٢)	٥ ١٧٩,٢
-	(٥,٢)	(٥١,٥)	٣٢,٤	(١ ٠٦٥,٦)	١ ٠٦٥,٦
١ ٠٠٩,١	٢,٨	٨,٨	٢٣٢,٢	(٢٣١,٩)	٢٣١,٩
-	-	-	-	-	-
-	٠٠٨,٤	+	١٨,٢	(٢١,٠)	٢١,٠
-	٧٦٩,٥	٦٣٦,٢	٧٢٥,٠	(١٠٤,٥)	١٠٤,٥
-	-	-	-	-	-
-	١٠ ١٩٩,١	٢ ٥٨٦,٨	٢٩٤,٧	(٦ ١١٢,٢)	٦ ١١٢,٢
-	-	-	-	-	-
٢٩,٦	٢ ٢٧٠,٢	٤٨,٤	١٥٦,٢	٢٠,٤	٢ ٢٧٠,٤
١٥,٥	٢ ٢١١,٢	٤٥,٢	٥٦,٤	٩٠,٢	١ ٨٦٠,٩
-	٩٠,٠	(٢,٠)	-	(٤٢,٤)	٩٢,٤

جم - أعمال الميزانية الرئيسية

المقرر
 جنييف
 فيينا

الجدول ٢-٢٣ (تابع)

ممتلكات المنمو القطري	تقديرات ١٩٨٩-١٩٨٨	مجموعه الرئاسه X	مجموعه الدوله X	الاحتياطيات الاجانبه		مستويات الاحتياط ١٩٨٧-١٩٨٦ (بملايين الدولارات)	مستويات الاحتياط ١٩٨٧-١٩٨٦ (بملايين الدولارات)	مستويات الاحتياط ١٩٨٧-١٩٨٦ (بملايين الدولارات)	مستويات الاحتياط ١٩٨٧-١٩٨٦ (بملايين الدولارات)
				١٩٨٩ و ١٩٨٨	١٩٨٧ و ١٩٨٦				
٩٢,١	٢٨٨,٢	١٠٥,٨	١٤٨,٢	١١,٨	١٢٦,٤	-	١٤٠,٠		
١٢١,٥	١٢٤,٧	(٧٢,٦)	(٢٤٩,٢)	١١,٨	٧٤,٠	(٤٢٥,١)	٤٧٤,٠		
٢٢٢,٢	١٠٢,٢	٥١,٢	٥٤٢,٨	١٩,٨	١٤١٤,٠	(٩٤٠,٠)	١٠٦٠,٠		
-	٥٤,٥	*	٥٤,٥	٤,٥	٠,٠	-	-		
٢٧,٤	٧٨٢,٧	٢٢,٩	١٩٤٤,٦	٢١٠,٦	٢٩٢١,٢	(١٢٩٧,٢)	٥٨٩٨,١		مجموع جيم
٢٧,٤	١٨٠١,٨	(٣١,٣)	(١٢٧٨١,٢)	٧٠٥,٢	١٢٧٥٠,٧	(٢٦٦٢٢٢,٢)	٢٠٨٢٢,١		مجموع الياباني

جيم - اعمال المساهمة الرئيسية (تابع)

واللجنة الاقتصادية والاجتماعية لاسيا

واللجنة الاقتصادية لأمريكا اللاتينية

ومنتظمة البحر الكاريبي

واللجنة الاقتصادية لأفريقيا

تحتوي

١-٣٣ رصت اعتمادات تحت هذا الباب للتشييد أو التعديلات أو التحسينات أو أعمال الصيانة الرئيسية لجميع أماكن العمل التي تملكها الأمم المتحدة ، أو كل ذلك معا ، بالإضافة إلى استهلاك القروض للمساعدة في تمويل مشاريع معينة . ويرد وصف للأنشطة ذات الصلة في البرنامج الفرعي ١ "تشغيل المباني وصيانتها" من البرنامج ٣ "خدمات الدعم التقني" تحت الباب ٢٨ ، الخدمات العامة ، من الخطة المتوسطة الأجل للفترة ١٩٨٤-١٩٨٩ (A/37/6/Add.2 ، الفقرات ٢٨-٦٣ إلى ٢٨-٧٧) . ويشكل قرار الجمعية العامة ١٤/٣٧ هاء المؤرخ في ١٦ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٣ ، الذي أقر برنامج الاستبدال والتطوير على نحو منهجي ومرحلي للمعدات الالكترونية في غرف الاجتماعات في مقر الأمم المتحدة ، ولاية إضافية لبرنامج العمل .

٢-٣٣ وفي الجدول التالي ، قسمت التقديرات للفترة ١٩٨٨-١٩٨٩ والاعتمادات المدققة للفترة ١٩٨٦-١٩٨٨ ، إلى بنود متكررة وبنود غير متكررة :

بنود غير بنود

المجموع متكررة متكررة
(بالآلاف دولارات الولايات المتحدة)

			١ - اعتمادات ١٩٨٦ - ١٩٨٧
-	١٨ ٣١٣,١	١٨ ٣١٣,١	الف - التشييد
-	٦ ٦١٢,٣	٦ ٦١٢,٣	باء - التعديلات والتحسينات
<u>٤ ٤٧٨,٨</u>	<u>١ ٤١٨,٩</u>	<u>٥ ٨٩٧,٧</u>	جيم - أعمال الصيانة الرئيسية
<u>٤ ٤٧٨,٨</u>	<u>٣٦ ٣٤٤,٣</u>	<u>٣٠ ٨٣٣,١</u>	المجموع
			٢ - تقديرات ١٩٨٨ - ١٩٨٩
-	-	-	الف - التشييد
-	١٠ ١٩٩,١	١٠ ١٩٩,١	باء - التعديلات والتحسينات
<u>٦ ٥٧٠,٩</u>	<u>١ ٣٧١,٨</u>	<u>٧ ٨٤٣,٧</u>	جيم - أعمال الصيانة الرئيسية
<u>٦ ٥٧٠,٩</u>	<u>١١ ٤٧٠,٩</u>	<u>١٨ ٠٤١,٨</u>	المجموع

الف - التشييد

١ - تشييد مرافق المؤتمرات للجنة الاقتصادية والاجتماعية لآسيا والمحيط الهادئ
ببانكوك ، تايلند

٣-٢٢ وافقت الجمعية العامة في الجزء الحادي عشر من قرارها ٢٣٦/٢٩ المؤرخ في ١٨ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٤ ، من حيث المبدأ ، على مشروع التشييد الخاص بتوسيع مرافق المؤتمرات في اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لآسيا والمحيط الهادئ بتكلفة قدرها ٤٤ ١٧٧ ٧٠٠ دولار . وقد اعتمدت الجمعية العامة حاليا ٢٣ ٦٩٨ ٠٠٠ دولار لهذا المشروع منها ٤ ٣٨٤ ٩٠٠ دولار لفترة السنتين ١٩٨٥-١٩٨٤ و ١٨ ٣١٢ ١٠٠ دولار لفترة السنتين ١٩٨٧-١٩٨٦ . ووفقا للممارسة المتبعة في حالة المشاريع المشابهة التي اقرت في الماضي ، وضعت الموارد المخصصة في حساب منفصل وسوف يتم ترحيل أية ارصدة غير محقة إلى فترة السنتين التالية حتى يستكمل المشروع وتراجع حساباته الختامية . ولا يطلب رصد أي اعتمادات في الميزانية البرنامجية المقترحة للفترة ١٩٨٨-١٩٨٩ حيث ان هذا الموضوع سيمالج في سياق التقرير المرحلي المقرر تقديمه إلى الجمعية العامة في دورتها الثانية والأربعين والذي ستوضع على أساسه التقديرات المنقحة الملائمة .

٢ - تشييد مرافق المؤتمرات في مباني الأمم المتحدة في اللجنة الاقتصادية لافريقيا
بأديس أبابا ، اثيوبيا

٤-٢٢ وافقت الجمعية العامة في الجزء الثالث من قرارها ٢٣٦/٢٩ ، من حيث المبدأ ، على تشييد مرافق للمؤتمرات في اللجنة الاقتصادية لافريقيا بتكلفة قدرها ٧٣ ٥٠١ ٠٠٠ دولار ورصدت اعتمادا بمبلغ ٣ ١٣٠ ٠٠٠ دولار لفترة السنتين ١٩٨٥-١٩٨٤ لإعداد التصميمات التفصيلية . وحسب الإجراء المشار إليه في الفقرة ٣-٢٢ ، فقد وضعت الاعتمادات المرمودة لهذا المشروع في حساب للتشييد ، وسوف يرحل أي رصيد غير منفق إلى حين استكمال المشروع . ولا يطلب رصد أي اعتمادات في الميزانية البرنامجية المقترحة للفترة ١٩٨٨-١٩٨٩ حيث أن هذا الموضوع يمالج في التقرير المرحلي المقرر تقديمه إلى الجمعية العامة في الدورة الثانية والأربعين والذي ستوضع على أساسه التقديرات المنقحة الملائمة .

باء - التعديلات والتحسينات

١ - مقر الأمم المتحدة في نيويورك

٥-٣٣ يرد أدناه وصف للمشاريع ذات الأولوية المقترح تنفيذها في المقر خلال فترة السنتين ١٩٨٨-١٩٨٩ بتكلفة تقدر بمبلغ ٧ ٣٦١ ٤٠٠ دولار (بمعدلات ١٩٨٧ المنقحة) . وقد أرجئت مشاريع يبلغ مجموع تكلفتها ٢ ٧٤٧ ١٠٠ (بمعدلات ١٩٨٧ المنقحة) في فترة السنتين ١٩٨٦-١٩٨٧ بسبب الازمة المالية . وتستند المقترحات إلى إعادة تقييم الأولويات بين المشاريع المرجاة والمشاريع العاجلة الأخرى .

(١) مشاريع المرافق العامة (٢٠٠ ٦١٣ ٥ دولار)

١١' إصلاح وترميم البلاطات الخرسانية في المراب وتبطينها بمادة عازلة للمياه (٦٠٠ ٦٣١ ١ دولار) . فقد تلقت البلاطة الخرسانية لأرضية الطابق السفلي الثاني من المراب نتيجة تفلغل الأملاح خلال فصول الشتاء المتعاقبة مما أدى إلى أوضاع خطيرة .

١٣' تحسين وتحديث الشبكات والمعدات الكهربائية والميكانيكية (٢ ٥٧٢ ٥٠٠ دولار) . بدأ تنفيذ هذا البرنامج في عام ١٩٨٢ بناء على دراسة جسدوى أنجزت في عام ١٩٧٩ . ومن مبلغ ٣ ١٧٣ ٥٠٠ دولار اعتمد لهذا المشروع في فترة السنتين ١٩٨٦-١٩٨٧ ، أرجئت أعمال قيمتها ١ ٧٩٣ ١٠٠ دولار . وتغطي توصيات المهندسين باستمرار الأعمال ذات الأولوية خلال الفترة ١٩٨٨-١٩٨٩ في الشبكة الكهربائية (٩٠٠ ١ ٠٣٦ دولار) وشبكتي التدفئة وتكييف الهواء (٩٠٠ ٤٣٣ دولار) وتركيب أجهزة الرصد والمراقبة لحفظ الطاقة (٦٠٠ ١٦١ دولار) ؛ وتحديث ستة ماعد في مبنى الأمانة العامة (١٠٠ ٩٦٣ دولار) ؛

١٣' تحسين الأمن والسلامة . تركيب ٣٠ كاميرا تليفزيونية تعمل في دائرة مغلقة بمبنى المقر (٨٠٠ ٦٤٨ دولار) . وسيؤدي تنفيذ هذه الشبكة إلى زيادة ملحوظة في المراقبة داخل المقر وحوله وتقليل الدوريات والحاجة إلى التفطية المستمرة لبعض المراكز من جانب الحرس ، ويسمح بمزيد من المرونة في إعادة توزيع القوة العاملة ؛

٤١ تحسين مرافق الاتصالات ومركز الحساب الالكتروني في نيويورك (٣٠٠ ٧٥٩ دولار) : (١) توسيع غرفة الحاسبات الالكترونية (٢٤٢ ٠٠٠ دولار) . تعتبر المساحة الحالية غير ملائمة للمعدات التي زادت زيادة ملحوظة على مر السنين ، ويؤدي الازدحام إلى زيادة درجة الحرارة عن الحدود الموضوعة بالنسبة للتشغيل ؛ (ب) ضمان عدم انقطاع التيار الكهربائي (٦٠٠ ١٠٨ دولار) . نظرا للاستخدام الواسع النطاق لمرافق مركز الحساب الالي في نيويورك من جانب المكاتب في المقر وعبر البحار على السواء ، يعتبر ضمان عدم انقطاع التيار الكهربائي من الامور الاساسية لتجنب عمليات الانقطاع الخطيرة التي تنتج حاليا من عطل الحاسبة الالكترونية . (ج) المرحلة الاولى من ترميم أو استبدال المعمد المغير والناقلة المستخدمين في عمليات البريد (٤٠٠ ٤٠٨ دولار) . فقد أصبحت شبكتنا المعاعد المغيرة والناقلات وهما عنصران اساسيان في تشغيل خدمات السعاة على نحو فعال ، قديمتين في الوقت الراهن ، مما يتعذر معه تشغيلهما إذ انهما تحت الإصلاح بصورة مستمرة .

(ب) عمليات خدمة المؤتمرات (٩٠٠ ٤٣٩ ١ دولار)

بدأ في عام ١٩٨٢ ، برنامج الاستبدال والتطوير على نحو منهجي ومرحلي للمعدات الالكترونية في غرف الاجتماعات بمقر الأمم المتحدة ، وهو البرنامج الذي اقترته الجمعية العامة في قرارها ١٤/٣٧ هاء المؤرخ في ١٦ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٨٢ ، وفي فترة السنتين ١٩٨٦-١٩٨٧ أدرجت الأعمال المقررة لغرفتي الاجتماعات ١ و ٢ والتي رصدت لها اعتمادات بمبلغ ٩٠٠ ٣٩٤ ١ دولار نظرا للآزمة المالية ، وقد أعيد جدولتها لفترة السنتين ١٩٩٠-١٩٩١ . ونتيجة لتغيير الاولويات ، تقدم المقترحات التالية لفترة السنتين ١٩٨٨-١٩٨٩ : استبدال وتطوير المعدات الالكترونية ، بما في ذلك جهاز الترميم في قاعة الجمعية العامة (٣٠٠ ٨٨٥ دولار) ، وفي قاعة المشاورات لمجلس الامن (١٠٠ ١٣٨ دولار) واستبدال وتطوير المعدات الالكترونية في مجلس الومايسة (٦٠٠ ٤٠٦ دولار) .

(ج) مشاريع إدارة شؤون الإعلام (٣٠٠ ٣١٨ دولار)

جميع المشاريع المقترحة للتنفيذ في فترة السنتين ١٩٨٨-١٩٨٩. مرجأة من فترة السنتين ١٩٨٦-١٩٨٧ :

١١ تجديد ونقل مركز اجتماعات التليفزيون ، ومنطقة شرائط الفيديو ومنطقة التحكم من خلال التابع الاصطناعي (٩٠٠ ٢٥٣ دولار) . فمركز الاجتماعات

الحالي ليس معهما تصميمًا جيدًا ، وعمليات شرائط الفيديو بالذات موزعة على ثلاث مناطق منفصلة مما ينتج عنه انعدام الكفاءة في الاستفادة بالموارد من المعدات والموظفين . وتشمل التكلفة المقدرة لتحسين المنطقة عملية الهدم . والأعمال الكهربائية ، وأعمال الإنشاء ، والتدفئة التكميلية ، والتهوية وتكييف الهواء ، والأعمال الممارسية والخزائن والأشياء والتجهيزات .

٣ - مكتب الأمم المتحدة في جنيف

٦-٣٣ فيما يلي المشاريع ذات الأولوية العالية المقترحة تنفيذها خلال فترة السنتين ١٩٨٨ - ١٩٨٩ بتكلفة تقدر بمبلغ ٧٠٠ ٩٨٥ دولار (بمعدلات ١٩٨٧ المنقحة) :

(أ) المعدات التقنية (٢٨٢ ٣٠٠ دولار)

تتطلب المبتكرات التقنية المتعلقة بمعدات تجهيز النصوص لوحدة الطباعة العربية والصينية والروسية ، والمقترحة تحت الباب ٢٩ بء ، إجراء تعديلات وتحسينات في وصلات الأسلاك الكهربائية ، ومد الكابلات ، وأجهزة كشف الحرائق ، ومعدات الأمن ، وتكييف الهواء ،

(ب) المباني

١١' يتطلب تركيب معدات تجهيز النصوص أعمال تشييد من بينها بنسب الحوائط ، ونجارة الاسقف وعزل الاسطح (٤٠٠ ١٦٧ دولار) ؛

١٢' تركيب جهاز إنذار لاختلاء المبني في المكتبة وجناح اللجان ألف جيم . والجناح ألف بء (٨٠٠ ٧٣ دولار) ؛

١٣' بناء مقصورات جديدة للترجمة الشفوية في غرفتي الاجتماعات ٨ و ٩ (١٠٠ ٣٥٧ دولار) . ويلزم إقامة مقصورتين جديدتين في كل غرفة ، واحدة بسبب إضافة اللغة العربية كلفة رسمية والثانية لتشغيل عمليات الترجمة الشفوية وأجهزة التسجيل (موظف التشغيل يجب أن يجلس حاليا في القاعة العامة) ؛

- ١٤' توفير حيز اضافي للمكتبة لتخزين الكتب نظرا لزيادة كبيرة في عدد الكتب (١١٥ ٢٠٠ دولار) . وسوف يتم تحسين حيز إضافي في الطابق السفلي للمكتبة وتشمل الاعمال المقرر تنفيذها توفير الكهرباء ، والاضاءة ، ومد المواسير ، والتدفئة وأجهزة الإنذار بالحرائق .
- ١٥' ترميم وتجديد القاعة في غرفة الاجتماعات ٣ (٩٠ ٠٠٠ دولار) .

٣ - مكتب الامم المتحدة في فيينا (٢٢٢ ٢٠٠ دولار)

٧-٢٢ ارجئت أعمال التعديلات والتحسينات في المباني التي كانت قد اقرت للفترة ١٩٨٦ - ١٩٨٧ الى الفترة ١٩٨٨ - ١٩٨٩ نظرا للازمة المالية . ومطلوب اعتماد قدره ٢٢٢ ٢٠٠ دولار للمشاريع المقترح تنفيذها خلال الفترة ١٩٨٨ - ١٩٨٩ :

١١' ادخال بعض التحسينات على الشرفة المتوسطة في الروتاندنا (بهو المدخل الرئيسي) التي تستخدم لخدمات الزوار . ومن المقرر اقامة منحة للكتب ومقصف صغير للاكلات السريعة مخصص للزوار (٤٩ ٨٠٠ دولار) .

١٢' توفير حيز اضافي للتخزين في وحدة توزيع الوثائق . ففي الوقت الحالي يتحتم تخزين الوثائق والمنشورات في طابق منطقة العمل اثناء الفترات التي يبلغ فيها عقد الجلسات ذروته . ووحدة الوثائق مسؤولة عن تقديم جميع أعمال الخدمة والتوزيع لاجتماعات الامم المتحدة ومنظمة الامم المتحدة للتنمية الصناعية (٩٢ ٢٠٠ دولار) ؛

١٣' مطلوب تحسين المنشآت في غرف اجتماعات الامم المتحدة ومنظمة الامم المتحدة للتنمية الصناعية بالمبنى جيم باضافة مخارج للتليفزيون والفيديو (٥ ١٠٠ دولار) ؛

١٤' مطلوب مرفق مركزي دائم لتسجيل المحاضر الحرفية لجلسات الامم المتحدة ومنظمة الامم المتحدة للتنمية الصناعية (٨٥ ١٠٠ دولار) وسوف يتطلب هذا إعداد غرفة مناسبة وشراء وتركيب معدات غير قابلة للاستهلاك للتسجيل من قنوات متعددة . والمعدات الحالية في مركز فيينا الدولي غير كافية ولا توفر المستوى المطلوب في نوعية التسجيل .

٤ - اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لآسيا
والمحيط الهادئ (١٠٠ ٤٩٠ دولار)

٨-٣٣ يقترح تنفيذ المشاريع التالية خلال فترة السنتين ١٩٨٨ - ١٩٨٩ بتكلفة قدرها ١٠٠ ٤٩٠ دولار (بمعدلات ١٩٨٧ المنقحة) :

(أ) تركيب الواح زجاجية مزدوجة وشريحة عاكسة لاشعة الشمس في الحوائط الخارجية للمبنى كله لتخفيض استهلاك التدفئة والطاقة (٣٠٠ ٠٠٠ دولار) ؛

(ب) استبدال تركيبات المصابيح اللاصقة بانابيب ذات كفاءة في استخدام الطاقة لتخفيض استهلاك الكهرباء (١٥٠ ٠٠٠ دولار) ؛

(ج) تركيب معدات اضافية للاتصال تتناول الخطوط الاضافية الواردة للإبـراق التصويري ولدوائر الإرسال المخصصة (١٢٥ ٠٠٠ دولار) ؛

(د) تركيب جهاز للاذاعة الداخلية في المبنى كله لإخلاء المباني في حالات الطوارئ والإنذار في حالة الحرائق (١٥ ١٠٠ دولار) .

٥ - اللجنة الاقتصادية لافريقيا (٧٣٥ ٠٠٠ دولار)

٩-٣٣ يقترح تنفيذ المشاريع التالية بتكلفة قدرها ٧٣٥ ٠٠٠ دولار خلال فترة السنتين ١٩٨٨ - ١٩٨٩ :

(أ) فواصل متنقلة للتغلب على النقص في الغرب (٦٦ ٠٠٠ دولار) ؛

(ب) وضع نظام جديد لمراقبة المفتاح العمومي والاقفال (١٠٩ ٠٠٠ دولار) ؛

(ج) تركيب شبكة تليفونات جديدة لتحل محل الشبكة الحالية التي تم تركيبها عام ١٩٥٨ بالنسبة لقاعة افريقيا ، وعام ١٩٧٨ بالنسبة لمبنى الملحق الجديد (٥٦٠ ٠٠٠ دولار) .

جيم - أعمال الميانة الرئيسية

١ - مقر الأمم المتحدة في نيويورك

١٠-٣٢ وضع برنامج جديد مدته ١٠ سنوات للمقد ١٩٨٦ - ١٩٩٦ فيما يتعلق بأعمال الميانة الرئيسية للمباني والمعدات في المقر . وسوف ينفذ بالمشاريع التالية خلال فترة السنتين ١٩٨٨ - ١٩٨٩ :

بدولارات الولايات المتحدة
(بمعدلات ١٩٨٧ المنقحة)

٥٠٩ ٠٠٠ ميانة أجهزة التدفئة والتهوية وتكييف الهواء
١٢٤ ٠٠٠ أعمال الميانة الكهربائية
٣١٨ ٠٠٠ ميانة المواسير
١٤٧ ٠٠٠ استبدال السجاجيد والسائير والقيام بمعمليات التجديد ..
٣٧ ٠٠٠ أعمال الحجارة
٣٦٨ ٠٠٠ الدهان
١٦٣ ٠٠٠ ميانة عامة
٣٨٣ ٠٠٠ التخلص التدريجي من الأسبستوس
<u>١ ٣٦٧ ٠٠٠</u> تخطيط وتصميم
<u>٣ ٣١٤ ٠٠٠</u>	المجموع

مكتب الأمم المتحدة في جنيف

١١-٣٢ وفقا للبرنامج المنتظم المتعل ، يقترح تنفيذ المشاريع التالية خلال فترة السنتين ١٩٨٨ - ١٩٨٩ بتكلفة قدرها ٨٠٠ ٢٥٤ ٢ دولار (بمعدلات ١٩٨٧ المنقحة) :

- (١) المباني (٨٠٠ ٦٨٤ دولار)
- '١' إعادة رصف الممشى الجانبي (٤٩ ٠٠٠ دولار) . يجب وضع أساس خرساني جديد وبلاطات ترافرتين جديدة لمنع زيادة تفكك الارضية قرب الباب ١٤ ؛
- '٣' إعادة بناء طبقة الارضية السفلية للممر - المبنى هاء (٧٨ ٤٠٠ دولار) . يجب أن تتحمل أرضية هذا الممر حركة المرور الثقيلة المتضمنة المركبات الكهربائية التي تشغلها الدوائر المختلفة . والارضية في حالة سيئة ومستمرة في الترددي . ومن المقدر أن يحتاج ١٨٠ مترا تقريبا من أرضية الممر الى الاستبدال لتحمل أحوال المرور الطبيعية ؛
- '٣' استبدال غطاء الاسبستوس والستائر- غرفة الاجتماعات ١٦ (٦٩ ٨٠٠ دولار) . بطانة الحوائط الحالية المصنوعة من اسبستوس مخطورة وفقا للمعايير المحية ولذلك ينبغي استبدالها . وستتضمن الاعمال المقترحة استبدال بطانة الحوائط ، بما في ذلك التسوية والبياض ، ودهان الحوائط واستبدال الستائر كاملة ، كما تتطلبه حالتها المتداعية ؛
- '٤' اصلاح وتجديد وبياض وجهات مبنى الجمعية وساحة الشرف (٢٨٥ ٧٠٠ دولار) ؛
- '٥' اصلاح عام لشبكة المرشات واعادة غرس المربع . هناك عطل في جهاز المرشات الآلي الجديد بساحة الشرف إذ يتسرب منه الماء من أماكن عديدة في الانابيب مما يتطلب الحفر وإزالة الانابيب الحالية ووضع انابيب جديدة .

(ب) المعدات التقنية (١ ٥٧٠ ٠٠٠ دولار)

- '١' تجديد مقصورات الترجمة الشفوية في غرفتي الاجتماعات ٨ و ٩ واستبدال معدات تكييف الهواء (٥٠٤ ٧٠٠ دولار) . وقد بنيت المقصورات الخمس في كل من هاتين الغرفتين في سنتي ١٩٦٨ و ١٩٥٦ على التوالي ولم تحدث أي عمليات اصلاح لها . وسوف يظلم بهذا المشروع مع المشروع المبين في الفقرة ٣٢ - ٥ (ب) بإضافة مقصورتين الى كل غرفة . ومن الضروري ايضا استبدال وحدات تكييف الهواء في كل غرفة ؛

- ١٣' تجديد سنترال التليفونات (٧٠٠ ١١٥ دولار) . ويومي باجراء عمرة كاملة في سنترال التليفونات حتى يمكن ضمان الاعتماد على التركيبات الحالية حتى سنة ١٩٩٠ عندما يتم تغيير السنترال الحالي . وكانت قد اجريت بهذه الخطوط عمرة جزئية خلال فترة السنتين ١٩٨٤ - ١٩٨٥ ؛
- ١٣' استبدال التركيبات الكهربائية في مخزن الكتب التابع للمكتبة (٧٠٠ ١١٥ دولار) . وعمر التركيبات الكهربائية في هذا المخزن ٥٠ سنة ، ولم تعد تتماشى مع معايير السلامة الحالية . ومفاتيح التوقيت لا تعمل مما يتعذر معه استخدام الاضاءة بطريقة اقتصادية في ١٠ مستويات . وعلاوة على ذلك فإن خزن الكتب في ١٠ مستويات يشكل خطرا كبيرا من نشوب الحرائق ؛
- ١٤' استبدال اجهزة التدفئة في مخزن الكتب التابع للمكتبة (٣٠٠ ٥٩ دولار) . فالتدفئة في المستويات العشرة لمخزن الكتب تتم بواسطة دفايات تعمل بملفات تدفئة من الحديد ركبت سنة ١٩٣٥ . وقد سبق ان اجري لها اصلاح جزئي بسبب حدوث تسرب ، غير أنه نظرا لاحتمالات حدوث تدفق للمياه فيجب تغيير جهاز التدفئة . ويتعين القيام بذلك في نفس الوقت الذي تستبدل فيه التركيبات الكهربائية في المخزن (انظر الفقرة الفرعية ١٣' اعلاه) ؛
- ١٥' استبدال الكابلات الكهربائية (١٠٠ ١٨٣ دولار) . استمرار العمل في استبدال وحدات كابلات الخدمة الرئيسية الذي بدأ خلال فترة السنتين ١٩٨٤ - ١٩٨٥ . وتستبدل الكابلات على مراحل تبعا لاهمية الحالة وسهولة القيام بالعملية . وسوف يتضمن العمل المقترح خلال الفترة ١٩٨٨ - ١٩٨٩ استبدال ٢ ٥٠٠ متر من الاملاك ، بها في ذلك وضع حوامل جديدة للكابلات وتركيب لوحات ؛
- ١٦' تجديد وحدتي ضغط الهواء بجهاز التبريد (٦٠٠ ١٢٨ دولار) . وقد بلغت فترة تشغيل وحدتي التبريد ١٠٠٠ (١ ساعة) ؛
- ١٧' تجديد اللوحات الكهربائية واصلحها بصورة عامة (٧٠٠ ٣٦ دولار) ؛

١٨' استبدال تركيبات الاملاك الكهربائية والستائر (١٤٧ ٦٠٠ دولار) ؛

١٩' استبدال وحدة تكييف الهواء لمقصورات الترجمة الشفوية في قاعة المجلس
(١٠٤ ٣٠٠ دولار) ؛

١٠٠' استبدال المصعد (١٨٥ ٤٠٠ دولار) ؛

٣ - مكتب الأمم المتحدة في فيينا (٩٠ ٠٠٠ دولار)

١٣-٣٢ بموجب شروط الاتفاق المعقود بين الأمم المتحدة والوكالة الدولية للطاقة الذرية ومنظمة الأمم المتحدة للتنمية الصناعية (اليونيدو) وحكومة النمسا ، سيسهم كل من الأطراف الأربعة بمبلغ ٢٥ ٠٠٠ دولار سنويا في الصندوق المشترك ويقوم الأطراف بتسديد النفقات المتكبدة في القيام بأعمال الإصلاح والاستبدال الرئيسية للصندوق بأنصبة متساوية خلال السنة التالية ، شريطة ألا يتجاوز مجموع المدفوعات المطلوبة من أي طرف في أي سنة تقويمية واحدة مبلغ ١٥٠ ٠٠٠ دولار .

١٣-٣٢ وتقدر تكاليف أعمال الإصلاح الرئيسية في عام ١٩٨٧ بمبلغ ٢٦٠ ٠٠٠ دولار ، مما يتطلب مساهمة مجموعها ٦٥ ٠٠٠ دولار من الأمم المتحدة لعام ١٩٨٨ . ومطلوب اعتماد قدره ٩٠ ٠٠٠ دولار منه مبلغ ٥٠ ٠٠٠ دولار على أساس متكرر ، وهو يمثل المساهمة السنوية للأمم المتحدة في الصندوق المشترك ، ومبلغ ٤٠ ٠٠٠ دولار يمثل اعتمادات غير متكررة تتعلق بحصة الأمم المتحدة في تكاليف أعمال الإصلاح الرئيسية في عام ١٩٨٧ وتعتبر زائدة عن المساهمة السنوية أصلا .

٤ - اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لآسيا

والمحيط الهادئ (٣٧٦ ٠٠٠ دولار)

١٤-٣٢ وفقا لبرنامج الصيانة المحدد الطويل المدى ، تتعلق المشاريع الرئيسية المقترحة تنفيذها خلال الفترة ١٩٨٦ - ١٩٨٧ ، بتكلفة مقدرة بمبلغ ٣٧٠ ٠٠٠ دولار (بمعدلات ١٩٨٧ المنقحة) بالصيانة الكهربائية (٧٩ ٤٠٠ دولار) وصيانة أجهزة تكييف الهواء (٣٣ ٠٠٠ دولار) وإعادة الطلاء (١١٣ ٠٠٠ دولار) وتغطية سطح المساحات المرموفة بطبقة جديدة ، وبلاط الأرضيات ، واستبدال وسائل إغلاق النوافذ بإحكام وأعمال إصلاح الكسوة الرخامية (٣١ ٠٠٠ دولار) وصيانة بنود متنوعة

(١٦ ٠٠٠ دولار) . ومطلوب اعتماد غير متكرر بمبلغ ٦ ٠٠٠ دولار لتبطين ممر الطابق السفلي بين مبنى الأمانة ومباني الخدمات بمادة عازلة للمياه .

٥ - اللجنة الاقتصادية لأمريكا اللاتينية ومنطقة
البحر الكاريبي (١١٢ ٩٠٠ دولار)

١٥-٢٢ ستغطي الاحتياجات المقدرة التي تبلغ ١١٢ ٩٠٠ دولار ، النفقات المتعلقة ببرنامج الصيانة والإصلاح الطويل المدى (٨٦ ٢٠٠ دولار) وكذلك النفقات غير المتكررة التي تبلغ ٢٦ ٧٠٠ دولار والمتعلقة بتهيئة قطعة الأرض الممنوحة من الحكومة ، لاستخدام اللجنة الاقتصادية لأمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي ، بلا مقابل ، تعويضا للنقص في أماكن وقوف السيارات . ويتعلق مبلغ ٤٧ ٢٠٠ دولار الذي يمثل نموا على أساس المواصلة ، بإجراءات وقائية محددة من المقرر الاضطلاع بها في سانتياغو ، وهو مكان يتسم بنشاط زلزالي عال .

٦ - اللجنة الاقتصادية لأفريقيا (١ ٥٢٤ ٠٠٠ دولار)

١٦-٢٢ وفقا لبرنامج الصيانة الرئيسية ، مطلوب اعتماد مبلغ ٤٠٠ ٠٠٠ دولار لفترة السنتين ١٩٨٨ - ١٩٨٩ . ومطلوب أيضا اعتماد غير متكرر بمبلغ ١ ١٢٤ ٠٠٠ دولار لتحسين قاعة أفريقيا نظرا لتأخر مشروع البناء . وفيما يلي بيان تفصيلي للاحتياجات المقدرة : أعمال إصلاح وتجديد النوافذ (٢٢٥ ٠٠٠ دولار) ، صيانة المصاعد (٥٥٢ ٠٠٠ دولار) ، السباكة (٢٠ ٠٠٠ دولار) ، استبدال وإصلاح شبكة الكهرباء (٧٠ ٠٠٠ دولار) ، استبدال وإصلاح السجاد والأثاث (١٩٦ ٠٠٠ دولار) وصيانة بنود متنوعة (٧١ ٠٠٠ دولار) .

٧ - الخدمات المشتركة ، نيروبي (٥٠ ٠٠٠ دولار)

١٧-٢٢ من المقترح تغطية أسطح الطرق البالغ عمرها ١٠ سنوات داخل مجمع الأمم المتحدة بنيروبي بطبقة جديدة بتكلفة تقدر بمبلغ ٥٠ ٠٠٠ دولار .
